

本主日 (1/5) 轮值同工

服务台: 刘允成弟兄
招待与: 吴汉兴弟兄
收奉献: 吴昱銖姐妹
主祷: 施国全执事
讲员: 龚招光牧师
讲题: 【一个新的世界】
经文: 赛 55:1 - 13
翻译: 邱颖勤托士
读经: 胡雨涵姐妹
代祷: 施国全执事
会务报告: 黄遨游牧师
领唱: 孙尉轩弟兄
关怀: 林秋萍姐妹
赵万森弟兄
插花: 郑惠砧姐妹

下主日 (8/5) 轮值同工

服务台: 黄温姐妹
招待与: 钟瑞琴姐妹
收奉献: 赵康欣姐妹
主祷: 黄遨游牧师
讲员: 黄遨游牧师
讲题: 【必须做什么才可以得救?】
经文: 徒 16: 16 - 34
约 17: 20 - 26
书信: 詹兴义执事
翻译: 陈文祥执事
圣餐助理: 黄群俊弟兄
会务报告: 黄遨游牧师
领唱: 林爱珠姐妹
关怀: 洪美美姐妹、黄温姐妹
插花: 郑惠砧姐妹

每周活动 Weekly Activities

星期三 Wednesday	10:30am	乐龄聚会 Senior Citizen's Gathering
第1及第3个星期六 1st & 3rd Saturday	1:00pm	乐龄团契 Senior Citizen's Fellowship
星期六 Saturday	3:30pm	诗班练习 Choir Practice
星期六 Saturday	6:30pm	心得心时间 (青年) Synthesis Time (Youth)
主日 Sunday	8:30am	华语崇拜 Mandarin Service
主日 Sunday	8:45am	主日学一 Sunday School -1
主日 Sunday	10:45am	双语崇拜 Bilingual Service
主日 Sunday	10:45am	主日学二 Sunday School - 2
主日 Sunday	1:00pm	基督教教育 Christian Education
主日 Sunday	4:00pm	英语崇拜 English Service
主日 Sunday	4:00pm	英语主日学 Sunday School (E)

本人有下列要项欲通知牧师:

I wish to forward the following requests to the pastor:

- 病痛请代祷 Prayer request for the sick
- 需要教牧探访 Request for visitation
- 更换住址/电话 Change of address / Tel no.
- 欲参加月捐 Participation in monthly tithing
- 欲参加差传奉献 Participation in Mission pledge

其他Others: _____

姓名Name: _____

地址Address: _____

电邮 Email: _____

电话Tel: _____ 日期Date: _____

请放入奉献袋 Kindly place into the offering bag



圣公会善牧堂

CHURCH OF THE GOOD SHEPHERD

2 DUNDEE ROAD, SINGAPORE 149454 | TEL: (+65) 6474 1177 | FAX: (+65) 6471 0920

电邮 E-MAIL : adminchinese@cogsanglican.org

教会网址 WEBSITE : goodshepherdsingapore.com

教牧同工 PASTORAL STAFF

黄遨游牧师 (牧正) (Ext 112)
Rev Huang Ao-You (Vicar)
aoyou@cogsanglican.org
96330506 (HP)

郑鸿恩传道 (Ext 108)
Pastor Tay Hong Ern
hongern@cogsanglican.org
90664427 (HP)

梁淑贞传道 (Ext 107)
Pastor Leong Soak Cheng
soakcheng@cogsanglican.org
96921577 (HP)

吴良荣传道 (Ext 111)
Pastor Moses Ng
mosesng@cogsanglican.org
90033635 (HP)

黄思敏姐妹 (Ext 109)
Sis Ng Soo Bin
soo_bin@cogsanglican.org
92954155 (HP)

行政同工 ADMIN STAFF

关达升弟兄 (干事) (Ext 102)
Bro Frederick Kwan Tuck Sing
93854708 (HP)

李馥明姐妹(财政) (Ext 113)
Sis Joyce Lee Fook Meng

李佩君姐妹(行政) (Ext 101)
Sis Rosalind Lee Poey Khoon

双语崇拜

BILINGUAL SERVICE

复活后第五主日 Easter 5

社区主日

1/5/2016

早祷主日崇拜次序

赞美诗	Hymns of Praise	
早祷礼文	Morning Prayer	pg 1-2(公)
使徒信经	The Apostles' Creed	pg 10 (公)
主祷文	The Lord's Prayer	pg 11 (公)
代祷	Intercession	
会众赞敬	Community Praise	
本圣经文	Today's Scripture	
	赛 Isaiah 55: 1 - 13	
讲道	龚招光牧师	
讲题	【一个新的世界】	
	【A New World】	
奉献诗歌	Offertory Hymn	
祝福	Benediction	
会务报告	Announcements	
散会歌	Recessional	
默祷散会	Silent Prayer	



教会的异象与使命 CHURCH'S VISION & MISSION

异象 VISION: 成为以基督为中心的社区教会 To be a Christ-Centred Community Church
 使命 MISSION: 合而为一 Knit a cohesive Church 领人归主 Lead people to Christ
 建立门徒 Make disciples for Christ 服事社区 Serve the Community

会 务 报 告

下主日5月8日圣餐崇拜：升天后主日

上主日4月24日崇拜总人数：270【会友大会联合崇拜】

1. 欢迎大家，特别是新朋友前来参加今早的崇拜。愿上帝藉著今天的赞美与敬拜赐福予你们。

2. 2016-2017年新执事：

下列为新执事名单(恕不称呼)：

牧正托士：邱颖勤

会友托士：叶明鸿

文书：陈文祥

财政：范翰丰

教区代表：詹兴义、邱颖勤、卓景乐

选定执事：施国全、梁智华、蔡愉蔚

在此欢迎他们加入服事，并感谢上一届执事给予的服事与协助。愿神继续赐福他们。新执事就职礼将于5月15日分别在两堂崇拜中举行。

3. 日本和厄瓜多尔救灾捐献

新加坡教区通过属下的圣公会爱援机构将为日本和厄瓜多尔灾情作出回应，以自愿捐款协助地震灾民救援筹款。会友可以在今天通过现金或支付支票投入设立在服务台的自由奉献箱来支持这项目。支票请支付给“The Diocese of Singapore”，并在支票后面指定“JAPAN-ECUADOR RELIEF”。感谢您的慷慨解囊。

4. 牧正导读：《完全饶恕》

简介：没有饶恕就没有未来，让此书引导你去经历“完全饶恕”的自由。

日期：预计今年第三季。

订购：英文版：\$20/本；中文版：\$10/本；截止日期：5月1日(今天)。

备注：书籍订购于美国和中国，订书价若高于购书价，差价一律转入善牧堂重建基金。

5. 教会祷告会：5月6日(星期五)，8pm。

鼓励弟兄姐妹预备心将这段时间献上，同心合一为教会、各肢体、家庭及个人的需要祷告。地点：正堂。

6. 乐龄团契：5月7日(星期六)，1pm。

信仰讲座：『宝贝宝贝』 讲员：郑鸿恩传道

茶点由仁爱组负责。欢迎带新朋友来参加。地点：正堂。

7. 组长预查：时间，地点：11am - 12 noon, 副堂课室4.

日期	资料(5月)	日期	资料(6月)
7/5	第二周	11/6	第二周
28/5	第五周	18/6	第三周
		25/6	第四周

8. 育儿讲座：《为什么这样!》：5月7日(星期六)，2 - 3.30pm。

讲员：林慧君姐妹(圣安德烈自闭症中心老师)

地点：副堂楼上课室5 & 6

面对孩子不可理喻，呼天抢地！身为父母的应该怎么办？欢迎你邀请身为幼儿父母的邻居朋友一起来探讨。

9. 基督教教育

讲题：《职场：人际沟通》 讲员：詹兴义执事、赵万成弟兄

日期|时间：5月8日、15日 1 - 2pm 地点：副堂楼上课室5 & 6

沟通不良导致事倍功半，也影响升迁！身为高管怎么评估属下的人际沟通能力？欢迎你来听一听高管们怎么说。

10. 乐龄聚会

i) 双亲节特别讲座：《华人风俗习惯与我》 讲员：林国兴牧师

日期|时间：5月11日，18日(星期三) 10.30am

两天午餐票券：每人\$4/-。

ii) 福音聚会：《永恒的全家福》 见证分享：朱厚任弟兄

日期|时间：5月25日(星期三) 10.30am

敬请邀请未信主的家人、亲戚朋友出席聚会。

11. 社区关怀事工：5月14日(星期六)作例常探访，有意参与探访工作的弟兄姐妹，请于当天2pm在教会集合。

12. 2016年善牧堂重建筹款晚宴：

8月20日(星期六)，Holiday Inn Atrium, 317 Outram Road

晚宴主宾：谢世儒医生，丹戎巴葛集选区国会议员

桌号价码：\$3,000 / \$5,000 / \$10,000

华文部只剩6桌\$10,000的桌号价码可预订。英文部只剩1桌\$5,000和1桌\$10,000的桌号价码可预订。敬请锁定这日期支持此重建项目。有意预订者，请联系佩君姐妹(华)或秀琴姐妹(英)。

截至4月29日	华文部	英文部	总额
桌号卖出数量	11	16	27
募集金额	\$50K	\$105K	\$155K

教会的异象与使命 **CHURCH'S VISION & MISSION**

异象 VISION: 成为以基督为中心的社区教会 To be a Christ-Centred Community Church
 使命 MISSION: 合而为一 Knit a cohesive Church 领人归主 Lead people to Christ
 建立门徒 Make disciples for Christ 服事社区 Serve the Community

Announcements

1 May 2016

24 April Total Attendance: 270 (AGM Combined Service)

- 1 We welcome all of you, especially new friends to this morning's worship service. May God's blessings be upon you as we praise and worship Him.
- 2 **2016-2017 Parochial Church Council**
 The following are the newly elected PCC members:
 Vicar's Warden: Koo Eng Khoon
 People's Warden: Yap Meng Hong
 Hon Secretary: Tan Boon Seong Lawrence
 Hon Treasurer: Fam Han Feng
 Synod Reps: Cheam Hing Gee, Koo Eng Khoon, Toh Keng Lock
 PCC Members: See Kok Chuan David, Leong Zhihua Titus, Chua Joo Wei
 We welcome all of them on board and thank our past PCC members for their contributions and support. May God's blessings be with them.
 Commissioning of the new PCC will take place on 15 May at the Mandarin and Bilingual Services respectively.
- 3 **Free-Will Offering for Japan & Ecuador Relief**
 The Diocese of Singapore, through ACROSS, is helping to collect a freewill offering towards a relief response to Japan and Ecuador in light of the recent catastrophic earthquakes. Members who wish to help, can drop their cash donations in the offering box at the Info Desk after service. If donating by cheque, please make payable to "The Diocese of Singapore" and write on its back "JAPAN-ECUADOR RELIEF". Thank you for your generous support.
- 4 **Book Study with Vicar: "Total Forgiveness"**
 About the book: When everything in you wants to hold a grudge, point a finger, and remember the pain, God wants you to lay all aside. This book will guide us to experience this freedom. Commencement Date: 2016Q3.
 Cost per book: \$20 (EN print), \$10 (CH print);
 Order closing date: 1 May (Today).
Note: Books are purchased from the United States and China. If the price is higher than cost of textbook, any "earnings" will be channelled to the COGS Redevelopment Fund.
- 5 **Prayer Meeting**
 Date/Time: Friday 6 May, 8pm at the Sanctuary
 Members and leaders are encouraged to set aside this time in seeking the Lord together for His Church and His works at COGS and for families and personal needs.
- 6 **Senior Citizen's Fellowship**
 Topic: Faith Talk 《宝贝宝贝》 Speaker: Ps Tay Hong Ern
 Date/Time: Saturday 7 May, 1pm
 Refreshments by the 仁爱 Group. All family and friends are welcome.

7 **Cell Leaders Group Bible Study:** 11 am - 12 noon, Room 4.

Date	Study Matl (May)	Date	Study Matl (Jun)
7/5	Week 2	11/6	Week 2
28/5	Week 5	18/6	Week 3
		25/6	Week 4

8 **Parenting Talk: "Why Like That!"**

Date/Time: Saturday 7 May, 2 - 3.30pm at Rooms 5 & 6, Upp Church Hall.
 Speaker: Sis Violet Lim, Teacher, St Andrew's Autism Centre
 A talk on Children behaviour. You are welcome to invite friends, neighbours and parents of young children to come together to share tips and ideas on how to support young children with challenging behaviours.

9 **Christian Education**

Date/Time: Sundays 8 & 15 May, 1 - 2pm at Rooms 5/6, Upp Church Hall.
 Speakers: Bro Cheam Hing Gee, Bro Kelvin Teo
 Poor communication leads to work inefficiency which affects career advancement! This is an interactive workshop. You are welcome to hear from Senior Management from the market place who will share their insights on communication skills.

10 **Senior Citizen's Gathering**

- i) Parents' Day Special Talk: 《华人风俗习惯与我》
 Speaker: Revd Lim Kok Heng
 Dates/Time: Wednesdays, 11 & 18 May, 10.30am
 Lunch Cost: \$4/- each for 2 days.
- ii) Gospel Meeting & Testimonies by Bro Zhu Houren: 《永恒的全家福》
 Date/Time: Wednesday, 25 May, 10.30am
 Do invite your pre-believing friends and family members to join us.

11 **Social Care Ministry**

The monthly community visitation is on Saturday, 14 May. Members wishing to join in the visitation, please meet in church at 2 pm.

12 **COGS 2016 Church Redevelopment FundRaising Dinner**

Saturday, 20 August 2016, Holiday Inn Atrium, 317 Outram Road
 Guest of Honour: Dr Chia Shi-Lu, MP for Tanjong Pagar GRC
 3-tier Pricing per table: \$3,000 / \$5,000 / \$10,000
 For Chinese Cong: 6 of \$10,000 tables are still available for booking.
 For English Cong: Only 1 of \$5,000 and 1 of \$10,000 tables available.
 Please reserve this date for the event to support the church.
 Book your tables with Rosalind (CC) or Jenny (EC), forms are available at Info Desk.

Update as at 29 April	Chinese Cong	English Cong	Total
No. of Tables sold	11	16	27
Amount raised	\$50K	\$105K	\$155K